

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, L. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és a kiadásért a vezérigazgató felel.

MTI BELFÖLDI HIREK

B.1 kiadás 1954.szeptember 8. 6 óra -- perc

UJ IFJUSÁGI ÉS ISMERETTERJESZTŐ MŰVEK SZEPTEMBERBEN

k ÁKV B KC 1954.szeptember 8.

Az Ünnepi Könyvhét előtt szeptemberben sok új ifjúsági és ismeretterjesztő könyv jelenik meg.

Az Ifjúsági Könyvkiadónál 17 ifjúsági mű jelenik meg szeptemberben, köztük Dickens "Copperfield Dávid története", Swift "Gulliver utazása Lilliputban" és Verne "Tizenöt éves kapitány" című műve, továbbá Kipling "A dzsungel könyve", /új kiadásban/ és Lev Tolsztoj meséi. Böckai Mór gyermekekhez szóló meséit tartalmazza "A leotungi emberkék" című kötet. Új kiadásban jelenik meg Mikszáth Kálmán "Két koldusdiák"-ja is.

Mai íróink közül a Kossuth-díjas Szabó Pál írt mesekönyvet a legkisebbeknek "A két okos meg a bolondos" címmel. Sziráky Judit pályadíjnyertes regénye, a "Tisztességes János" a serdültebb ifjúsághoz szól. Vészi Endre "A küldetés" című regényében DISZ-fiatalok számára írta meg Schönherz Zoltán hősiességének és vértanulatlálának történetét. Fazekas György "Csodálatos utazás" című fantasztikus, kalendos regényében atommotoros, lökhajtásos repülőgépen indulnak el a főszereplők a jövőbe. "Mesék, történetek" címmel antológia jelenik meg legjobb élő íróinknak és költőinknek az ifjúsághoz, a gyermekekhez szóló írásaiból. A Magyar Néphadsereg Napjára jelenik meg "A szabadságharc csatái" című díszes kiállítású, képes album.

Marx Károly életéről szól Walter Victor könyve, amely bemutatja Marxot, a nagy tudóst, a harcos forradalmárt, a gyermekek és a természet barátját.

A Művelt Nép Könyvkiadó szeptemberi tervében 17 mű kiadása szerepel. Kiemelkedő jelentőségű mű Kosáry Domokos "Bevezetés a magyar történelem forrásaiba és irodalmába" című munkájának második kötete, amely az 1711-1882 közötti korszakot foglalja össze. Megjelenik Kozocsa Sándor összeállítása "A magyar irodalom bibliográfiája" 1953.évi kötete.

Az ismeretterjesztő irodalom alkotásai közül kiemelkedik Gyegyenko-Hincsa "Bevezetés a valószínűségszámítás elméletébe" című nagyjelentőségű munkája, Hont László "Szén verejték nélkül" című könyve a bányagépesítésről, Talizin "Iránon és Irakon át" című utleírása és Kozmogyemszkij "Zsukovszkij, az orosz repülés atyja" című műve. Balogh Endre "Egy rádiós szakkör története" című brosúrája a kulturotthonoknak nyújt segítséget munkájukhoz. /Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 2. kiadás 1954. szeptember 8. 6 óra 05 perc

/Uj ifjusági.....folyt./ k ÁKV B KC

A "Népszerű drámák" sorozatban kerül ismét kiadásra Móricz Zsigmond "Légy jó mindhalálig" című szindarabja, Móricz Virág előszavával, továbbá Gárdonyi Géza "A bor" és Füsü József "Az aszodi diák" című színműve. Gálos Rezső Kármán Józsefről, a "Fanni hagyományai" című regény írójáról írt életrajzi tanulmányt. /MTI/

SIKERES A GOLYVA ELLENI KÜZDELEM HAZÁNKBAN

i CsE/He/B KC Li

1954. szeptember 8.

Öt évvel ezelőtt kezdték meg hazánkban a jódozott konyhasó széleskörű használatát azokon a területeken, ahol a leggyakoribb volt a golyvás megbetegedés. A konyhasó minőségét és jódtartalmát az Országos Közegészségügyi Intézet állapítja meg, illetve ellenőrzi. A kijelölt területeken mintegy 1,800.000 ember fogyaszt ma már rendszeresen jódozott konyhasót. A hatás ellenőrzésére az egészségügyi minisztérium minden évben golyvaszűrő vizsgálatokat tart. Ezt az Országos Közegészségügyi Intézet folyamatos helyszíni vizsgálata egészíti ki. Az eddigi tapasztalatok azt mutatják, hogy a jódozott konyhasó sikerrel alkalmazott gyógyszer a golyva ellen. A szakemberek véleménye szerint gyógyító hatásra hazánkban néhány évtizeden belül eltűnik ez a betegség. /MTI/

A HÉT FILMEI

i Sr/B KC

1954. szeptember 8.

Ezen a héten mutatják be filmszínházaink a Csehov novellája alapján készült "Anna a férje nyakán" című színes szovjet filmvígjátékot. A vígjátékot az Uránia, Kossuth és az újpesti Alkotmány filmszínházak játsszák "A vér" című népszerű, tudományos rövid filmmel együtt. "A vér"-t Basilides Ábris írta és rendezte, Purczel Miklós fényképezte.

A Karlovy Vary-i nemzetközi filmversenyen Munka-díjjal kitüntetett "Életjel" című magyar filmet a Vörös Csillag, a Vörösmarty, a Május 1., a Dózsa és a csepeli Táncsics filmszínházak játsszák.
/Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 3. kiadás 1954. szeptember 8. 6 óra 10 perc

/A hét filmjei.....folyt./ i Sr/B/B KC

A "Bűnösök" című színes szovjet filmet, amely Gorkij "Vássa Zseleznova" című drámájából készült, a kispesti Hunyadi mozi a héten tízi műsorára. A Művész filmszínház továbbra is műsoron tartja. /MTI/

...

KIVÁLO TENYÉSZÁLLATOKAT IS VÁSÁROLHATNAK A MEZŐGAZDASÁGI KIÁLLITÁS LÁTOGATÓI

i Kö/tot/B No Li 1954. szeptember 8.

A mezőgazdasági kiállításra felhozott tenyészállatok egyrészét a látogatók megvásárolhatják. A vásárló termelőszövetkezeteket és egyénileg dolgozó parasztokat a Tenyészállatgazdálkodási Igazgatóság legjobb szakemberei szaktanácsokkal is segítik. /MTI/

MOZIJEGYÜZÉRT ÍTLTEK EL

IGM-Ané/B KC 1954. szeptember 8.

Svéd Károly foglalkozás nélküli, budapesti lakos a Vörösmarty mozi előtt az előadásokra előre megvásárolt jegyeket száz százalékos felárral árultotta. A VIII. kerületi bíróság árdrágító üzérkedés büntetése miatt 10 napos börtönbüntetésre ítélte. /MTI/

...

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 4 kiadás 1954. szeptember 8.

6 óra 15 perc

TOVÁBB CSÖKKENTIK AZ ESZTERGAPADOK JAVÍTÁSI IDEJÉT A SZERSZÁMGÉP-
JAVÍTÓ- ÉS GYÁRTÓ VÁLLALATNÁL

i SL/F/B NL Li

1954. szeptember 8.

A Szerszámgépjavitó és Gyártó Vállalatnál a korábbi nyolc hónap helyett jelenleg 3-4 hónap alatt végzik el egy-egy esztergagép generáljavítását. Bár ebben az évben - különösen a gépállomások nagyobb igényei miatt - sokkal több a vállalat munkája, mint tavaly, a decemberi 6.900-ról augusztusra 540-re csökkent a havi tulórák száma.

A vállalat munkája egyenletes. Már szeptember első napjaiban kész gépek kerültek ki a szereldéből: a kaposvári és a szőnyi gépállomások napokon belül kijavítva visszakapják az esztergagadjaikat. A hónap végéig 17 gépet javítanak ki a gépállomások részére. Most még tervenfelüli feladatot is vállaltak. Ebben a hónapban legyártják a tipusorsószék mintapéldányát, amely a vállalat műszaki vezetőinek igen nagyjelentőségű ujitása. A tipusorsószék mindenfajta esztergagadnál alkalmazható és így nem kell minden géphez külön-külön orsószéket készíteni. A mintapéldány után a sorozatgyártást is megkezdik. Ennek a fontos szerkezetnek a szabványosításával tovább csökken az esztergagadok javításának ideje és a kijavított gépek hatásfoka a kitűnő konstrukcióju orsószék segítségével legalább 50 százalékkal növekszik. /MTI/

..

ELKESZÜLT A DISZNOPERZSELŐGÉP MINTAPÉLDÁNYA

i TP/Szné/B Szia NL Li

1954. szeptember 8.

A Villamosgép- és Kábelgyárban a napokban készült el a disznóperzselőgép mintapéldánya. A kis gép 3 kilogramm súlyu, használatával megszüntetik a tűzveszélyt és nagymennyiségű szalmát is megtakarítanak vele. A Villamosgép- és Kábelgyárban rövidesen megkezdik a gép sorozatgyártását. /MTI/

..

IFJUMUNKÁSOK SEGITIK A ROTTENBILLER-UTCAI UTTÖRŐHÁZ ÉPÍTÉSÉT

i TP/Szné/B Szia NL Li

1954. szeptember 8.

A Vegyipari Gép- és Radiátorgyár ifjумunkásai segítséget nyújtanak a Rottenbiller-utcai uttörőház építésénél. Az ifjумunkások a múlt hét végéig társadalmi munkában 17.000 téglát szállítottak az építkezéshez. /MTI/

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B. 5. kiadás 1954. szeptember 8. 6 óra 20perc

AZ RM MŰVEK NŐDOLGOZÓI A TANÁCSOK MUNKÁJÁNAK TOVÁBBI JAVÍTÁSÁÉRT

t HI/B/B KC Li 1954. szeptember 8.

A Rákosi Mátyás Művek nődolgozói megbeszélésre gyűltek össze, hogy a javaslataikkal segítsék a tanácsok munkáját. Elmondották: meglepéssel látták, hogy az új törvénytervezet szerint a lakosság az eddiginél nagyobb mértékben kapcsolódhat be a tanácsok munkájába.

Az RM Művek nődolgozói - amint azt Urbán Péterné, az anyagvizsgáló MND SZ aktivája elmondotta - szívesen vesznek részt ebben a munkában. Műszak után ugyanis szinte valamennyiüket várja a háztartás, így igen jól ismerik azokat a hibákat, amelyeknek megszüntetéséért tanácsaink állandóan küzdenek. Ezen a téren - elsősorban a helytelen árucelosztásból fakadó ellátási nehézségek kiküszöbölésében - az asszonyok ébersége eredményesen segítheti a tanácsokat.

Tóth Pálnénak, az Öntődegyár dolgozójának véleménye szerint ehhez a tanácsoknak az eddiginél jobb kapcsolatot kell teremteniük a lakossággal. Tovább kellene szélesíteniük a társadalmi ellenőrök hálózatát, hogy a vevőket megkárosító visszaélések az üzletekben végleg megszűnjenek.

- A tanácsok munkáján sokat lendítené - mondotta Szabó Zoltánné, a kerékpár II. üzem beállító lakatosnője - ha az üzemen belül erősítenék kapcsolataikat a dolgozókkal. Javasolta: építsen ki a tanács üzemi nődolgozóiból instruktorközösséget. Az instruktorközösség két-három gyáregységből gyűjtse össze a legkisebb panaszokat, javaslatokat is, és ezeket továbbítsák a tanácshoz. /MTI/

...

A IV. KERÜLETI TANÁCS A GYERMEKEKÉRT

i Im/tot/B Kc Li 1954. szeptember 8.

A IV. kerületi tanács egyre nagyobb gondot fordít a gyermekekre. Az 1951-52-es évben a kerületben 1.252 óvodás volt, 1953-54-ben pedig már 1906. Az óvodák száma 28-ról 32-re emelkedett. Az óvodák fenntartására és fejlesztésére fordított összeg is jelentősen nőtt: 1.140.960 forintról 2.207.720 forintra. Az általános iskolások száma az 1951-52-es tanévben 7.333 volt, az 1954-55-ös tanévre pedig 8.875 gyermek iratkozott be. Az iskolák fenntartására négy évvel ezelőtt 4.406.000 forintot fordítottak, ebben az évben pedig 7.462.000 forintot. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás 1954. szeptember 8. 6 óra 25 perc

HIREK A FŐVÁROSBÓL

1954. szeptember 8.

i Zs/PE KU Li

Új postahivatal nyílik a IX. kerületben

A IX. kerület Haller tér környékének lakói tanács-
tagi beszámolón kérték, hogy a közelben létesítsenek postahiva-
talt. A kerületi tanács illetékes helyre továbbította a kérést,
s így előreláthatólag október közepén a Haller tér és a Hámán Kató
utca sarkán megnyílik az új postahivatal.

Korszerűsítik, átalakítják

a II. kerület Dimitrov utcai kulturotthon. Megjavítják a beépí-
tett színpadot és a mintegy négyszáz nézőt befogadó előadótermet.
A tűzrendészeti szabályoknak megfelelően átépítik a mozigépházat.
Igy a jövőben keskenyfilmeket vetíthetnek a kulturotthonban.

i Anó

Négy év alatt 3,698.000 négyzetméter
utat javítottak meg a XVIII. kerületben

A XVIII. kerületi tanács végrehajtóbizottsága a lakosság
kérésére négy év alatt 3,698.000 négyzetméter utat javított meg.
A többi között például betonutal kötötték össze a TUKER telepet
és a Vörös Hadsereg utját. Ugyancsak a dolgozók kérésére aszfal-
tozták a 35-ös autóbusz vonalának egy részét, a Steinmetz kapitány
utcat. Az utak szegélyezésére, csinosítására 21.700 facsemetét
ültettek el.

i Zs

Uttörő otthont kapnak

a Dob-utca 85. számú általános iskola tanulói az Almássy téren.
A korszerűen felszerelt új otthont rövidesen átadják az uttörő-
pajtásoknak.

i Tom

Most jelent meg

a Zeneműkiadó Vállalat kiadásában Ádám Jenő "A muzsikáról"
című könyve. A hasznos ismereteket tartalmazó, mintegy husz iv
terjedelmű könyvet 28.- forintért árusítják. /MTI/

- - - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás 1954. szeptember 8. 6 óra 25 perc

HIREK A FŐVÁROSBÓL

1954. szeptember 8.

i Zs/PE KÜ Li

Uj postahivatal nyílik a IX. kerületben

A IX. kerület Haller tér környékének lakói tanács-
tagi beszámolón kérték, hogy a közelben létesítsenek postahiva-
talt. A kerületi tanács illetékes helyre továbbította a kérést,
s így előreláthatólag október közepén a Haller tér és a Hámán Kötő
utca sarkán megnyílik az új postahivatal.

Korszerűsítik, átalakítják

a II. kerület Dimitrov utcai kulturotthont. Megjavítják a beépi-
tett színpadot és a mintegy négyszáz nézőt befogadó előadótermet.
A tűzrendészeti szabályoknak megfelelően átépítik a mozigépházat.
Igy a jövőben keskenyfilmeket vetíthetnek a kulturotthonban.

i Anó

Négy év alatt 3,698.000 négyzetméter
utat javítottak meg a XVIII. kerületben

A XVIII. kerületi tanács végrehajtóbizottsága a lakosság
kérésére négy év alatt 3,698.000 négyzetméter utat javított meg.
A többi között például betonutal kötötték össze a TUKER telepet
és a Vörös Hadsereg utját. Ugyancsak a dolgozók kérésére aszfal-
tozták a 35-ös autóbusz vonalának egyrészét, a Steinmetz kapitány
utcát. Az utak szegélyezésére, csinosítására 21.700 facsemetét
ültettek el.

i Zs

Uttörő otthont kapnak

a Dob-utca 85. számú általános iskola tanulói az Almássy téren.
A korszerűen felszerelt új otthont rövidesen átadják az uttörő-
pajtásoknak.

i Tom

Most jelent meg

a Zeneműkiadó Vállalat 6 kiadásában Ádám Jenő "A muzsikáról"
című könyve. A hasznos ismereteket tartalmazó, mintegy husz iv
terjedelmű könyvet 28.- forintért árusítják. /MTI/

- - - -

M I B E I F Ö L D I H I R E K

B 7. kiadás 1954. szeptember 8.

11 óra 15 perc

MUNKÁBAN A TANÁCSOK

8 Vid L... y 11 1954. szeptember 8.

A Tolna megyei tanács tapasztalat-
csere-látogatásokat szervez az
üzemi és falusi kultúrcsoportok
részére

A Tolna megyei tanács népművelési osztálya az eddiginél nagyobb mértékben segíti elő, hogy az üzemi és falusi kultúrcsoportok rendszeresen kiismerhessék tapasztalataikat. A tervek szerint ősszel a megye ötven kultúrcsoportja látogat falvakba, illetve városokba. Az öcsényi népi együttes például a gyónki "Vörös Csillag" termelészövetkezet kultúrcsoportjával találkozik, a sárpilisi együttes pedig a megye legjobb községét, Mőzsöt látogatja meg, míg a bogyszlói színjátszók a bonyhádi zománcédenygyár kulturális munkásaival cserélik ki tapasztalataikat. A decsi népi együttes tagjai Nagymányok bányász-községbe látogatnak el, míg az ozorai színjátszók a dombóvári vasutas kulturális munkásokkal találkoznak.

A tanács segítségével javul a
dolgozók egészségügyi ellátása
Csongrád megyében

A tanácsok megalakulása óta nagyot fejlődött Csongrád megye egészségügyi ellátása. 1951-ben 129 orvosi körzetet szerveztek a megyében és 14 jól felszerelt körzeti rendelőt létesítettek. Hódmezővásárhelyen megyei onkológiai gondozót, Szegeden sportorvosi intézetet és anyatejgyűjtő állomást, s a megye minden jelentősebb üzemében üzemi orvosi rendelőt állítottak fel. A megye több kórházát bővítik, s az egészségügyi aktívák segítségével széleskörű felvilágosító munkát is folytat a tanács a betegségek megelőzéséért.

A Hajdu megyei tanács segítsége
a járási tanácsoknak

A járási tanácsok munkáját egyre hasznosabban segítik a megyei tanácsok. A Hajdu-Bihar megyei tanács brigádjai rendszeresen megvizsgálják egy-egy járási tanács munkáját és az így szerzett tapasztalatok alapján nyújtanak segítséget. Legutóbb a korábban élenjáró, de most elmaradó biharkeresztesi járás munkáját vizsgálta meg a megyei tanács brigádja és a megyei vb. elhatározta, hogy a végrehajtóbizottsági ülést is Biharkeresztesen tartják meg. Az ülésre meghívták a járás községeinek tanácselnökeit, vb. titkárait és velük egyetértésben határoztak több fontos kérdésben. A tapasztalatok alapján a megyei vb. elhatározta, hogy a jövőben más járási székhelyen is tart üléseket.

/Folyt.köv./

/Munkában a tanácsok...folyt./ ö Vid II/TI/Gy II

Az acsádi tanács a község fejlesztéséért

Az acsádi tanács a dolgozók kérésére jelentős intézkedéseket tett a község fejlesztéséért. A legforgalmasabb utca burkolatát például beolajoztatta, hogy ne kelljen ennyi port nyelni az utcában lakóknak. Nagy örömmel fogadták a tanácsnak ezt az intézkedését. Ezenkívül többszáz ezer forintos beruházással szennyvizlevezető csatornát is építettek a községben, hogy a szennyviz se rontse a levegőt.

Az öreglaki tanács segítségével a kulturmunkásoknak

A Somogy megyei Öreglak község dolgozói példát mutatnak az adófizetésben. Az elmúlt negyedévben is 2000 forint adóprémiumot kaptak. Ezt az összeget a sportkör fejlesztésére fordították, valamint az iskola felszerelését egészítették ki belőle. Ebben a negyedévben is jól halad az adófizetés. Ugy tervezik, hogy a várható adóvisszatérítésből a kulturházat tatarozzák és a kulturjárda jó munkájához szükséges felszereléseket egészítik ki.

Németh Józsefné környei tanács-tag példamutatása

A Komárom megyei Környe községben a tanácstagok közül Németh Józsefné 12 holdas dolgozó parasztasszony igen jó munkát végez. Nevét gyakran írják a községi tanács dicsőségtáblájára: idén a környehatárban elsőnek fejezte be az aratást, első volt a beadásban is. Így mekapta a községi tanács vándorzászlaját, amelyet a nyári munkákban élenjáró egyénileg dolgozó parasztlakók részére alapítottak. Jól teljesíti beadási kötelezettségét is. Már szeptember elején eleget tett tojás-, baromfi- és élőállat beadásának. Az őszi munkákban is helyt áll: elsőnek szedi a burgonyát, mert elsőként akar végezni a vetés-szántással és a vetéssel is. Jut ideje a közösség dolgaira is. Rendszerezően eljár a tanácsulésekre, javaslatokkal segíti a végrehajtóbizottság munkáját és lelkiismeretesen intézi a hozzá forduló dolgozó parasztlakók ügyes-bajos dolgait is. /MTI/

M T I B U L L E T Ö L D I H I R E K

B 9. kiadás

1954 szeptember: 8 1/2 óra 35 perc

KÉT ÚJ DIÁKOTTHONT KAPTAK AZ ÉPÍTŐIPARI TECHNIKUMI TANULÓLÁNYOK

1 A/Tr/Hné KL NL Li 1954 szeptember 8

Az építő- és építőanyagipari technikumokba az idén kiváló tanulók jelentkeztek, sok közöttük a kitűnő rendű is. Az iskolák méltóképpen fogadták az újonnan jelentkezőket. Rendbehozták az osztályokat és az idén már saját diákotthonuk is van. A lányoknak két új diákotthont is létesítettek.

Az építőipari technikumok tantervét is átdolgozták, színvonalasabbá, jobbá tették. Az új tantervnek megfelelően új tankönyveket is készítettek. /MTI/

A MAGYAR-ROMÁN MŰSZAKI TUDOMÁNYOS EGYÜTTMŰKÖDÉSI BIZOTTSÁG
HATODIK ÜLÉSSZAKA

k KUlker § Hné Li 1954 szeptember 8

A magyar-román műszaki tudományos együttműködési bizottság augusztus 24-től szeptember 3-ig Budapesten tartotta hatodik ülését.

A kölcsönös barátság és segítségnyújtási készség szellemében lefolyt tárgyalások eredményeképpen a két fél egyes műszaki tudományos tapasztalatok kicserélésére vonatkozó megállapodást írt alá.

A megállapodás értelmében a Magyar Népköztársaság a többi között élelmiszeripari, mezőgazdasági és egészségügyi vonatkozású dokumentációs anyagot bocsát a Román Népköztársaság rendelkezésére és lehetővé teszi, hogy egyes kérdések tanulmányozására román szakemberek utazzanak hozzánk.

A Román Népköztársaság elsősorban a mezőgazdaság, az élelmiszeripar, valamint a nehéz- és a vegyipar területén nyújt segítséget a Magyar Népköztársaságnak és lehetővé teszi magyar szakértők kiutazását, hogy egyes kérdéseket a helyszínen tanulmányozhassanak. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 10. kiadás

1954 szeptember 8

11 óra 10 perc

MEGKEZDTEK A HÁZTARTÁSI VILLAMOSHŰTŐ-SZEKRÉNY ELSŐ SOROZATÁNAK
GYÁRTÁSÁT

i TP/Szné/Hné Szia NL Li 1954 szeptember 8

A Hűtőgépgyárban augusztus végére elkészült a háztartási villamos-hűtőszekrény első mintapéldánya. Szeptember első napjaiban megkezdtek a háztartási villamos-hűtőszekrény első sorozatának gyártását. Az első szériában 100 darabot készítenek. A kereskedelmi szervek jövőre már forgalomba hozzák a hűtőgépeket./MTI/

NEGYVENHÁROM MÁZSA HULLADÉKVAS HAJÓRONCSBÓL

i Vid Vg/HM/Hné NL Li 1954 szeptember 8

Szolnokon a Tisza erős apadás következtében egy uszályroncs bukkant fel a vízből. A hulléktermék és Hulladékgyűjtő Vállalat dolgozói társadalmi munkában fogtak hozzá a roncs "kitermeléséhez". Egyetlen délutánon 43 mázsa vasanyagot szedtek ki a vízszől. A roncsuszály orrát nem tudták megmozdítani s így azt kisebb darabokra vágják s úgy emelik majd ki az iszapból./MTI/

ÚJ NYERSVAS KONDICIONÁLÓ KONVERTER ÉPÜL A LENIN KÖLLÉSZATI
MŰVEKBEN

i Vid Vg/HM/Hné NL Li 1954 szeptember 8

A Lenin Köllészati Művek Martin-acélművében új nyersvas kondicionáló konverter épül, - amellyel a nyersvasból kivonják a szennyező anyagokat - . A konverter a hónap végén kezdi meg munkáját. Üzembe állításával a Martin hulladékvas szükségletének mintegy 40 százalékát pótolják./MTI/

B 11. kiadás 1954. szeptember 8.

12 óra 35 perc

FRANCIA ÉS ANGOL TUDÓSOK ELŐADÁSAI

i TP/tot/Gy NI Ii 1954. szeptember 8.

Tudományos és műszaki dolgozóink nagy figyelemmel kísérik a Műszaki és Természettudományi Egyesületek Szövetsége vendégeként hazánkban tartózkodó francia és angol tudósok előadásait.

Csütörtökön Evry Schatzmann francia tudós a MTESZ /VI., Rudas László-utca 45./ székházában délután fél hat órakor "Nyugat-Európában és Amerikában elterjedt kozmogóniai elméletekre vonatkozó kritikai megjegyzések" címmel tart előadást.

Nicholas Xeres angol tudós 5-én a MTESZ Reáltanoda-u.13. alatti házában délután fél hat órakor a "Selyemhernyók és rovarkártevő vírusos betegségei"-ről beszél.

René Bernas francia tudós 10-én fél hat órai kezdettel a MTESZ Rudas László-utcai székházában az izotópok laboratóriumi méretben történő elektromágneses szétválasztásáról végzett kutatásairól számol be.

Vasárnap Margaret Xeres angol tudós a MTESZ Rudas László-utcai székházában délután négy órakor előadást tart "Virágos növények nektárkiválasztásának fokozása műtrágyázással" címmel.

René Bernas francia tudós 13-án fél hat órakor az MTESZ Rudas László-utcai székházában a gyorsított nehéz ionok által előidézett magreakciók -kal kapcsolatban végzett tudományos munkáját ismerteti.

M.I. Kemer Pringle, a Birmingham-i Egyetem Pedagógiai Felsőiskolájának professzora a Magyar Tudományos Akadémia felolvasó ülésén /V., Akadémia-u.2./ 13-án fél hat órakor "Elmaradottság az olvasásban" címmel tart előadást.

Charles Devillers francia tudós 14-én délután fél hatkor az Egyetemi Élettani Intézet tantermében /VIII., Puskin-u.9./ beszámol a franciaországi biológiai kutatóintézetek munkájáról.

W.J.S. Pringle angol tudós 14-én fél hatkor a MTESZ Rudas László-utcai székházában "A kőszén anorganikus alkotóinak meghatározása fél-mikro módszerrel" címmel tart előadást. /MII/

M P I B E I F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás 1954. szeptember 8.

12óra 40perc

MEZŐGAZDASÁGI HIRADÓ

6 Vid R Gy Mi If 1954. szeptember 8.

Kiszely János 120 munkaegysége

Békés megyében a mezőberényi "Előre" termelőszövetkezet példamutatóan gondoskodik az idős, munkaképtelen tagokról. A szövetkezet egyik alapító tagjának, a 86 éves Kiszely Jánosnak például évente 120 munkaegységet szavazott meg a tagság. A napokban előlegként már is két mázsa búzát szállítottak az öreg szövetkezeti paraszt lakására.

Száz új földművesszövetkezeti bolt Szabolcs megyében

Szabolcs megyében az idén tovább fejlesztik a földművesszövetkezeti boltihálózatot. Az év harmadik negyedében száz új fióküzletet és háziboltot nyitnak meg, közöttük nyolc mezőgazdasági szaküzletet. Az új boltokkal első sorban a tanyai lakosság áruellátását javítják.

Mosóda a küngösi állami gazdaságban

A küngösi állami gazdaságban a dolgozók szociális körülményeinek további javítására ebben az évben új munkásszállót, több lakást, korszerű üzemi konyhát, zuhanyozót és kádfürdőt építettek. A napokban új üzemi mosodát helyeztek üzembe. A gépek percek alatt hófehérre tisztítják a mosnivalót.

Téli takarmánnyal vetik be az erdei tisztásokat a nógrádi vadászok

Nógrád megyében a vadásztársaságok készülnek a hasznos vadak téli átteleltetésére. A karancsvölgyi vadászok például az erdei tisztásokat csicsókával és takarmánykáposztával vetették be, hogy a vadak télen se éhezzenek. Kijavították a szővályukot és az állatok figyelésére három magas lelátót is építettek.

Baján másodszor virágzik a lilakac

A meleg nyárvégi idő hatására másodszor is virágzik a lilakac Bárdoz Ferenc bajai lakos kertjében. A virágbaborult kacnak sok bámulója akad. /MTI/

E 13. kiadás

1954. szeptember 8.

13^ora 10 perc

ÖKUKORICÁT VISZNA A BEGYŰJTŐHELYRE A BORGÁTAI GAZDÁK

Vid E Gy Mi Li 1954. szeptember 8.

Vasnap délután, Borgátán jó kukoricatermést takarítottak be az elmúlt esztendőben. A gazdák többségének több-mázsa kukoricája maradt. Amikor tudomásukra jutott, hogy tavalyi termésrel is teljesíthetik idei beadásukat, többen vittek ökukoricát a begyűjtőhelyre. Samu Lajos, Átasi Dezső és Szekér Rajosné dolgozó parasztek már teljesítették is ily módon idei kukoricabeadásukat és példájukat többen követik.
/M II/

160 MÁZSÁS HOLD ANKÉNTI BURGONYATERMÉS A KÖRTVÉLYESPUSZTAI PETŐFI TERMELŐSZÖVETKEZETBEN

Vid E Gy Mi Li 1954. szeptember 8.

A körtvélyespusztai Petőfi termelőszövetkezetben az idén háromszor töltögették a burgonyát. Az alapos, gondos munka megalozta gyümölcsöt a termelőszövetkezet burgonyaföldjeiről szép termés takarítanak be. A 16 holdnyi területről 1600 mázsa burgonyatermés várható.
/M II/

11 MILLIÓ TÉGLÁÉ SZÁLLÍTOTTA EDDIG A SZIGETKÖZBE

Vid E Gy Mi Li 1954. szeptember 8.

A Szigetköz vízrongálta falvaiba az ország minden vidékéről érkeztek szakemberek, hogy segítsenek az újjáépítésben. Az épülő falvakban a többi között mintegy háromszáz ács és kőműves forgatja a szerkezett. A dolgozók lelkes munkájára jellemző, hogy például az épületfuvarozó vállalat gépkocsivezeetői, kik 240 kocsival hordják az anyagot, egyhuzamban tizenhat órát is uton vannak.

A szakemberekkel egy időben az építőanyag is áramlik a Szigetközbe. Eddig mintegy 11 millió téglát, 2950 tonna cement, 1721 tonna ösötött mész és 340 vagon faanyag érkezett a vízkárt szenvedett községekbe. Nagy útemben szállítják a földémlapokat és gerendákat is, amelyeket a kirakódó állomásokon gépek emelnek a telergépkocsikra.

Az eddigi munka eredményeként szerte a falvakban újonnan rakott falak emelkednek a magasba és több helyen már a tetőszerkezetet építik.
/M II/

M I B E L F Ö L D I H I R E K

B 14. kiadás 1954. szeptember 8.

15 óra 45 perc

MI ÚJÁG VIDÉKEN?

ö Vid li/II/Cy li 1954. szeptember 8.

Vita a könyvkiadásról a győri
könyvtárban

A győri könyvtárban vitát rendeztek a magyar könyvkiadás terveiről, ezen résztvettek a könyvkiadó vállalatok képviselői is. Ismertették az évvégi és a jövő évi könyvkiadási tervet. A megjelentek sok hasznos javaslatot tettek.

Népviselési kiállítás nyílik
Szekszárdon

Szeptember 12-én népviselési kiállítás nyílik a szekszárdi múzeumban. A kiállítás az ősi sárközi népviselés mellett bemutatja a megyei délszláv és német ajkú lakosság népviselését is. A kiállítás rendezői számos értékes régi népviselési ruhadarabot is felmutattak. Előkerült például egy 1808-ban készült szőttes.

Csillagászati hét Szabolcs megyében

Szabolcs megyében szeptember 6-12-ig csillagászati hetet tartanak. Főbb üzemben, állami gazdaságban és termelőszövetkezetben előadások hangzanak el, amelyeket távcsöves bemutató és filmvetítés követ. A PIII csillagászati könyvkiállítást és könyvvásárt is rendezett.

Élénk élet a nagykátai új
járás kulturházban

Augusztusban új járási kulturházat avattak Nagykátán. Máris élénk az élet az új kulturházban. Megalakult a népi táncsoport, a fotó-szakkör és a méhész szakkör. A színjátszó gárdába is sokan jelentkeztek. A tervek szerint a nagykátai kultúrcsoport szeptember 26-án mutatkozik be a község dolgozóinak.

Megyeszerte békeesteket tartanak
Hajdu-Bihar megyében

Hajdu-Bihar megye békebizottságai sok összejövetelt szerveznek esténként a nemzetközi kérdések megbeszélésére. A bihari részen egy hét alatt több mint hatvan békebeszélgetést tartottak, amelyeken a francia parlament döntéséről és az amerikai kormány jogtipró határozatáról, az amerikai kommunista párt elleni támadásról mondták el véleményeiket. A megye békebizottságai a továbbiakban baráti találkozókát is rendeznek. A berettyóújfalusi békebizottság például kisiparosok találkozóját szervezi most. Olyan kisiparosokat is meghívnak a találkozóra, akik az utóbbi időben kaptak iparengedélyt.

/Folyt.köv./

2

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1954. szeptember 8.

14 óra 14 perc

/Mi ujság vidéken...folyt./ ö Vid Li/II/Gy Ii

Bolgár irodalmi est Miskolcon

A Magyar Írók Szövetségének miskolci csoportja és a városi tanács népművelési osztálya a bolgár nép felszabadulásának tizedik évfordulója alkalmából szeptember kilencedikén este bolgár irodalmi estet rendez az MSZP miskolci székházában. A Déryné Színház művészei a felszabadulás óta eltelt tíz év legszebb bolgár irodalmi alkotásait tolmácsolják Miskolc dolgozóinak.

Megkezdődött a sztálinvárosi DISZ-bizottság előadásorozata

A sztálinvárosi DISZ-bizottság az ifjúság tömegnevelésére havonta előadásokat rendez. Az időszerű társadalmi, ismeretterjesztő vagy tudományos kérdéseket beszélnek meg ezeken. A sorozat első előadását "Házasság és szerelem" címmel tartották meg. A Bartók Béla kultúrház nagytermét több száz fiatal töltötte meg és nagy érdeklődéssel hallgatta Sándor András sztálinvárosi író előadását, amelyet hozzászólások követtek. A sorozat következő vitaestjén a népi kultúra, majd az atomenergia és a repülés kérdéseit beszélnek meg, később külön fiúknak és külön lányoknak orvosi előadásokat is tartanak. /MTI/

MEGNYILT A KÉZISZÖVŐK HÁZIIPARI SZÖVETKEZETÉNEK BOLTJA A KOSSUTH LAJOS UTCÁBAN

t A/Szné/Hné KL LI 1954 szeptember 8

A Kéziszövők Háziipari Szövetkezete már két éve működik és mintegy 2500 szövővel dolgozik. A kéziszövő háziiparosok eddig csak a kereskedelmi hálózat útján értékesítették készítményeiket. Szerdán délelőtt megnyitották a Kéziszövők Háziipari Szövetkezetének első saját boltját Budapesten, a Kossuth Lajos utca 4 szám alatt. Az üzletben női ruha és kabátszöveteket, különleges dublé kabátszöveteket, férfi télikabátanyagokat, takarókat, sajáttervezésű butorszöveteket, népi szőtteket árúsítanak. A magas gyapjutartalmu, szép kivitelű és szövésű anyagok iránt már a megnyitás után igen nagy érdeklődés mutatkozott. /MTI/

2

MTI BELFÖLDI HIREK

B 16. kiadás

1954 szeptember 8

14 óra 15 perc

KORSZERŰSITIK A DEBRECENI RUHAGYÁRAT

1 Vid Vg Hné NL Li 1954 szeptember 8

A Debreceni Ruhagyárban új munkaterem, szabászati helyiség, készáruraktár, gyártás előkészítő, laboratórium és üzemi étkező épül.

Az üzemátalakítás lehetővé teszi, hogy több köz-szükségleti cikket - gyermeknadrágokat, leány- és női pantallókat gyártsanak. A harmadik negyedévben tízezerrel több darabot készít az üzem, mint azt terve előírja. Az üzemátalakítás eredménye az is, hogy október 1-től kezdve két műszakban ugyanannyit termel majd a gyár, mint ezelőtt három műszakban./MTI/

A SELYPI CEMENTGYÁR DOLGOZÓI NOVEMBER 7-ÉRE LETÖRLESZTIK ADÓSSÁGUKAT

1 Vid Vg Hné KL Li 1954 szeptember 8

A selypi cementgyár dolgozói az első félévben nem teljesítették tervüket. Most elhatározták, hogy november 7-re letörlesztik adósságukat. Komoly eredményeket értek el már múlt hónapban is: klinkerből 410, cementből pedig 670 tonnával szárnyaltak túl havi tervüket. Szeptemberben még fokozódott a munka lendülete. Szurdán reggelig esedékes havi tervükön felül 172 tonna klinkert és több mint ezer tonna cementet termeltek./MTI/

ERŐSÖDNEK AZ EGYÉNILEG GAZDÁLKODÓK S AKCSOPORTJAI

1 Ky/Szné/Hné MI Li 1954 szeptember 8

Két és félesztendője, hogy a soproni földművesszövetkezeten belül megalakult az egyénileg gazdálkodó szőlőtermelők szakcsoportja. A múlt év őszétől 300 új tag-csatlakozott hozzájuk. Jelenleg 620-an dolgoznak már összefogva. Elsősorban közös beszerzésre és értékesítésre szövetkeztek. A soproni italboltjukban körülbelül 40-45 hektoliter bort adnak el havonta. Az a tervük, hogy Tatabányán, Győrött és Magyaróvárott is nyitnak italboltot.

x x x

/folyt.köv./

Ko

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás

1954 szeptember 8

óra 20

perc

/Egyszerűsödnek az egyénileg....folyt/ 1 Ky/Szné/Hné Mi Li.

Sarudon 106 család fogott össze rizstermelésre a földművelésszövetkezeti szakcsoportban. 96 holdas telepükről holdanként 15 mázsát várnak. A szakcsoport tagjai egymást segítik, s így könnyen megépítették a rizstelepeket, míg az egyénileg gazdálkodó egymaga nehezen vállalkozhat ilyen nagy munkára. Éppen ezért máris többen érdeklődnek a belépés iránt.

X X X

A méhészkedő egyéni gazdák szakcsoportot alakítottak Murakeresztúron. Megszervezték a közös mézértékesítést és közösen gondoskodnak a méztermelés és a méhtenyésztéshez szükséges anyagok beszerzéséről./MTI/

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

A Hné Li A Meteorológiai Intézet jelenti szeptember 8-án, szerdán délelőtt:

Egyelőre tovább tart a meleg idő

Európa északnyugati területeit hűvös óceáni levegő borítja, délkeleti vidékein szubtrópusi eredetű légtömegek vannak uralkodón, emiatt nagy a hőmérsékleti különbség szárazföldünk két fele között: amíg Stockholmban 16, Leningrádban 18, Londonban 19, Párizsban 20, Berlinben és Varsóban 24, addig Sztálingrádban 30, Szukarestben, Rómában 32, Budapesten 29, Bécsben és Madridban 28 fok volt a hőmérséklet maximum az elmúlt napon.

Hazánkban kedden ismét 28-31 fokig emelkedett a hőmérséklet. Éjszaka 13-16 fokig hűlt le a levegő. Délután északkeleten kisebb záporok, zivatarok voltak. Budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 4.9 fokkal magasabb, a légnyomás napi középértéke 1.3 mm-rel alacsonyabb volt, mint a sokévi átlag.

Budapesten szerdán 12 órakor a hőmérséklet 26 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 762 mm, alig változik.

Várható időjárás esütörtök estig: ma kevés, holnap több felhő, többhelyen, elsősorban nyugaton és északon záporosó, zivatar. Mérsékelt délnyugati, nyugatira átforduló szél. A meleg idő egyelőre még tart.

Várható hőmérsékleti értékek esütörtökön reggel: 13-16, délben nyugaton 26-29, keleten 28-31 fok között./MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1954 szeptember 8

11 óra 55 perc

A TERMELŐSZÖVETKEZETEK BŐL JELENTIK - Ötmillió forint bevétel sertéshizlalásból a turkevei "Vörös Csillag"-ban - Egy hét alatt 76 család lépett be a Tolna megyei termelőszövetkezetekbe - A kongyeli tanács a tsz-mozgalom erősödéséért

ő Vid R Hné Mi

1954 szeptember 8

Az ország egyik legnagyobb termelőszövetkezetének, a turkevei "Vörös Csillag"-nak évről-évre nagyobb jövedelmet jelent a sertéshizlalás. A szövetkezetiek az idén 467 mázsányi hizottsertést adnak be az állannak - kötelezettségük tulnyomó részét már teljesítették - ezenkívül 2300 sertés hizlalására kötöttek szerződést. Hétszázat már át is adtak és október végéig a többi is beszállítják. A szövetkezetnek tavaly két és fél millió forint volt a bevétele a hizottsertésből, az idén ez az összeg ötmillió forintra emelkedik. A "Vörös Csillag"-ban gondolnak a jövőre is és már eddig ezer hizónak való süldőjük van. Év végéig még 350 koca is megfial. A szövetkezetben az év eleje óta több mint háromszáz malacot osztottak szét a tagok között, a sertésgondozók pedig 38 malacot kaptak prémiumként.

76.196 forint prémium rostlen termesztéséért

Vas megyében az idén több termelőszövetkezet termelt rostlent. A termelők nemcsak magas átvételi árat, hanem prémiumot és textilutalványt is kapnak. A porenyai "Lenin" termelőszövetkezet például három holdon termelt rostlent és ezért 8123 forint átvételi árat, 12.535 forint prémiumot és több mint 4000 forint értékű textilutalványt kapott. A megye ben eddig tíz termelőszövetkezetnek az átvételi áron felül 76.196 forint többletermelési prémiumot fizettek és több mint 50.000 forint értékű textilutalványt adtak a 64 holdon termelt rostlenért.

Vendégek a tiszavasvári öntözött földeken

Szabolcs megye 65 termelőszövetkezetének küldöttei a napokban meglátogatták a tiszavasvári "Munka" termelőszövetkezet öntözött földjeit. Elmentek vendégségbe a környék mintagazdái is. A vendégek megtekintették, hogyan öntözi a Tisza vize a "Munka" rizsföldjeit. Megesodáltak az egykor szikes legelét, ahol nem termelt meg a királydinnye sem s ahol most tömött kalászu rizstáblák vannak.

/folyt.köv./

/A termelészövetkezetekből jelentik....1.folyt/ 6 Vid R Hné Mi

Sokáig nézték a halasztavat is, amelyben kövér pontyok ígérnek busás hasznot a szövetkezetnek. A szövetkezetiek büszkén mutatták ötvenholdas, öntözött konyhakertészetüket, ahonnan már eddig 36 vagon zöldségféle került a dolgozók asztalára. A látogatás végén a szövetkezeti vendégek közül többen elhatározták, hogy még az ősszel megépítik a kertészeti bakhátakat és jövőre öntözve termelik konyhakerti növényeiket.

Egy hét alatt 76 család lépett be a Tolna megyei termelészövetkezetekbe

Tolna megyében a termelészövetkezetek természetlagai a legtöbb helyen magasan tulszárnyalják az egyéni gazdák eredményeit. Uzzel párhuzamosan növekszik azoknak a dolgozó parasztnak a száma, akik az egyéni gazdálkodást társas műveléssel akarják felcserélni. A múlt héten 76 újabb család - 131 hold földdel - lépett be a szövetkezetekbe.

Növekszik azoknak a dolgozó parasztnak a száma is, akik most visszakérik a tavasszal beadott kilépési nyilatkozatukat. Eddig több mint száz család jelentette be, hogy mégis készen akar maradni. Az elmúlt héten a megyében három új előkészítő bizottság is alakult. A dolgozó parasztnak Nagymányokon, Hegyben és a Bátaszék melletti Lajvér pusztán akarnak új szövetkezetet alakítani.

A kengyeli tanácstagok jó példája

A Szolnok megyei Kengyel községben nemrégiben több dolgozó paraszt elmondotta a tanács vezetőinek, hogy szeretnének új termelészövetkezeti csoportot alakítani. Gaál János, a tanács mezőgazdasági előadója, aki hozzátartozóival hét holdon gazdálkodik, kijelentette, hogy csatlakozik az új csoportot alakító parasztnakhoz. A másik mezőgazdasági előadó, a hétéholdas Kéki Lajos hozzátartozóival együtt szintén a kezdeményezők közé állt.

Példájukra két másik tanácstag, idős Tóth János és Mező György középparaszt is elhatározta, hogy csoportot alakít. Felkeresték ifj. Tóth János tanácselnök helyettét és kérték, hogy a tanács legyen segítségükre. /folyt. köv./

B 20. kiadás

1954 szeptember 8

15 óra 10 perc

/A termelőszövetkezetekből jelentik...2.folyt/ 6 Vid R. Hné M.

A tanácselnökhelyettes azzal kezdte a segítséget, hogy saját nevét írta az egyik belépési nyilatkozat alá. Másnap aláírta a belépési nyilatkozatot a tanácselnökhelyettes apja és sógora is. Az új csoport alakuló gyűlésén 12 tag körül az azt talt és elhatározták, hogy csoportjukat "Béke"-szövetkezetnek nevezik el. A "Békének" most már 22 tagja és 170 hold földje van./MTI/

ÁTADTÁK RENDELTEBÉSÉNEK AZ ÁTALKITOTT KALOCSAI POSTAHIVATÁLT

i A/Szné/Hné KL NL Li 1954 szeptember 8
A kalocsai postahivatal helyiségei és berendezése nem felelt már meg a fejlődő város postai követelményének. Ezért a postahivatal helyiségeit átalakították, berendezését korszerűsítették. Az újáalakított postahivatalt átadták rendeltetésének./MTI/

ÁTCSOPOORTOSÍTÁS A WILHELM PIECK GYÁRBAN

i Vid Vg/Szné/Hné KL Li 1954 szeptember 8 ban
A Wilhelm Pieck Vagon- és Gépgyár a racionalizálás során több osztályon hajtott végre átcsoportosítást és kisebb létszámcsökkentést. Eddig voltak a gyárban olyan műszaki ellenőrök, akik hiányos szakképzettségük miatt nem jól látták el munkájukat, s hogy a munkát mégis elvégezzék, egyes helyeken felduzzasztották a létszámot. Az öntödében például nyolc MRO-s helyett most már csak négy dolgozik. Ezek szakképzettek s így a csökkentett létszámmal is jobban végzik a minőségi ellenőrzést.

Akiknek munkakörük megszűnt, azokat részben a gyárban alkalmazták termelőmunkában, részben pedig a győri könnyűipari vállalatok várják. A többi között a Győri Textilgyár, a győri lakógyár, a Kéksz- és Ostyagyár, a Gardénia Csipkegyár és a győri téglagyár közölte a Wilhelm Pieck-gyár személyzeti osztályával, hogy könyvelőre, bérelszámolóra, időlemezőre, technikusra, gépirőre és fizikai munkásokra van szüksége. Már eddig is több dolgozót helyeztek át ezekhez a vállalatokhoz./MTI/

M P I . B E I F Ő L D I H I R E K

B 21. kiadás

1954. szeptember 8.

15 óra 20 perc

HONVÉD TISZTIISKOLÁSOK JÓ MUNKÁJA SZIGETKÖZÖN

i Vid Gy Mi li 1954. szeptember 8.

A szigetköz árvizkárosultjai, tizenkét község lakói szívükbe zárták azokat a honvéd tisztiiskolásokat, akik a DISz Központi Vezetőség felhívására egyhónapi szabadságukból egy hetet töltöttek a szigetközben: segítettek a rombadőlt otthonok újjáépítésében. S hogy milyen derék munkát végeztek, mutatják a számok:

A 12 községben kilenc házat hoztak tető alá, harminchárom ház falát húzták fel. Százötven ház alapozási, tizennyolc ház betonozási munkájával végeztek. 177 összedőlt ház romjait takarították el. Főbb mint egymillió téglát szállítottak a helyszínre, kétmillió köbméter földet és építőanyagot mozgattak meg, de jutott erejükből arra is, hogy a mezőgazdasági munkákban segítsenek. Főbb mint hatvan holdon forgatták meg a földet az ősziak alá. Volt, ahol kútát ástak, másutt az elkészített ártásban is segítettek.

Kedden este abban a 12 szigetközi községben, ahol fiatal tisztiiskolások egy hétig keményen dolgoztak, bensőségesen elbucsuztak egymástól a jövődőt tiszték és a dolgozó parasztok. Győrujfalun már boszótévedett, amikor az iskolakertben összegyűlt a falu aprajánagyja. Amikor Póth József, a község végrehajtóbizottságának elnöke hálással megköszönte a segítséget, a falu jelenlévő háromszáz lakója vele együtt mondta: köszönjük fáradságotokat, drága fiaink! Molnár István három hold juttatott földön gazdálkodó dolgozó paraszt házat hat nap alatt tető alá hozták. Molnár István és felesége sohasem fogja elfelejteni Farkas Miklós építőbrigádját. A 80 éves Szalma bácsinak nem sok tennivalója van már, hogy beköltözhessék az új házba. Sánta Gyula sztahanovista olvasztár és Varga Árpád ugyancsak ezeknek a derék fiataloknak köszönheti új otthonát.

A honvéd tisztiiskolások nevében Németh Rezső tiszt elvtárs vett búcsút a községtől.

Igy volt ez Győrujfalun, de így volt Asványrárón, Győrladaméren, Héderváron, Nagyajacson és a többi községben is. Az önnepség után személyesen is elbucsuztak egymástól a nép fiai, a jövő tisztjei és a dolgozó parasztok. /MFI/

--

ko

M P I . B E L F Ö L D I H I R E K

B 22. kiadás 1954. szeptember 8.

15 óra 40 perc

KAZINCBARCIKA JOBB VIZELLÁTÁSÁÉRT

1954. szeptember 8.

Kazincbarcika vízellátását a borsodsziráki kutak biztosítják. Eddig hat kut készült el, hat építése befejezéshez közeledik. Az év végére már összesen 16 kut percenként 40.000 liter vízzel járul hozzá az üzemek és a város vízellátásához. /MPI/

CSEPLIA A RIZSA HORTOBÁGYON

1954. szeptember 8.

Hortobágyon, a borsodi állami gazdaság rizstábláin már csaknem két hete aratnak. Kedd estig 1517 holdról arattak le, szerdán reggel pedig hozzákezdtek a csépléshez is. A nagyhorti és kirinkői részen bugta fel először a cséplőgépek, 9 gép és 6 kombájn kezdett munkához. A csépléssel egyidőben meggyorsul az aratás is, mert csütörtökön több mint 1600 Hajdu megyei DSZ-fistal kezdi meg rizsarató-táborozását. /MPI/

228 NAGYJELENTŐSÉGŰ SZOVJET MUNKAMÓDSZER ÉS UJÍTÁS BEVEZETÉSE

1954. szeptember 8.

A vasas szak-szervezet központi ujitási bizottságának tagjai a kohó- és gépipari minisztérium, az Országos Találmányi Hivatal megbízottai a Szovjetuniótól a közeljövőben kapott 228 nagyjelentőségű ujitás és munkamódszer műszaki leírását vizsgálták meg szerdán az Országos Találmányi Hivatal Lenin-köruti ujitó tanácsadó szolgálatának klubhelyiségében. Megállapították, hogy az ujitások, munkamódszerek hazai alkalmazása nagymértékben elősegíti vasiparunkban a gazdaságosabb termelést.

A megbeszélés résztvevői intézkedtek, hogy a Láng Gépgyár, a Ganz Vagongyár, a győri Wilhelm Pieck Vagon és Gépgyár, valamint több már vasipari üzem rövid úton hozzájusson a sokmillió forint megtakarítást ígérő ujitások műszaki leírásához és elhatározták, hogy a közeljövőben gyakorlati segítséget is adnak az ujitások bevezetéséhez. /MPI/

M T I B E I F Ö L D I H I R E K

B 23. kiadás

1954. szeptember 8.

16 óra 5 perc

AZ AUTÓVILLAMOSSÁGI FELSZERELÉSEK GYÁRA KÉTNAPOS ELŐNYT SZERZETT A NEGYEDÉVES TERV TELJESÍTÉSÉHEZ

i Di/Szné/Gy KI Li 1954. szeptember 8.

Az Autóvillamossági Felkészülések Gyára autómotorok elektromos egységeit készíti. Három év óta rendszeresen tulszámolja tervét és csupán az idén 3.5 milli^o forint értékű terméket gyártott már előirányzatán felül. Készítményeinek minősége is fokozatosan javul.

A gyár az elmúlt negyedévben elnyerte az "élüzem" címet. Most azon fáradoznak a dolgozók, hogy munkájukkal újra kiérdemeljék ezt a kitüntetést. Augusztusban elkészítették egy új típusú 6 és fél lóerős teljesítményű önindító első példányait. Ezeket hathengeres autókba szerelik. Mivel ilyen hazánkban eddig nem gyártottak, a forgácsolók és szerelők nem ismerték az új műveletek fortélyait és nem rendelkeztek káló gyártási tapasztalatokkal. Mégis vállalták, hogy szeptemberben a tervben előirányzott 70 önindító helyett 150-et készítenek. A kezdeti nehézségek leküzdésére összefogtak a műszaki és fizikai dolgozók. A mérnökök és technikusok segítségével jobbnál-jobb eredményeket érnek el a munkások: Mészöly József sztahanovista esztorgályos 200, Kis Anna ifjúmunkás szerelő 190, Longovits Lászlóné tekerőselő pedig 205 százalékot teljesít rendszeresen.

Az Autóvillamossági Felkészülések Gyára dolgozói jó munkájukkal szordáig két nap előnyt szereztek negyedéves tervük teljesítéséhez. /MPI/

KEPEPŐS MŰSZAKBAN SZÁNFANAK AZ UJCSANÁLOSI PRAMIDROSOK

i Vid R Gy Mi Li 1954. szeptember 8.

Borsod megyében az ujcsanálói gépállomás dolgozói, akik jó munkájuk elismeréséül augusztus 20-án elnyerték az MDP megyei végrehajtó bizottságának versenyzászlaját, termelési értékezetükön elhatározták, hogy az őszi munkákban is az élen lesznek és tervüket tulszárnyalják.

Pörök Sándor, a gesztelyi "Ujbarázda" termelészövetkezet-hez kihelyezett mezőgazdász versenyre szólitotta az alsódobszai "Petőfi" tész-ben dolgozó társát. A versenyszereződésben vállalták a rozsvetést szeptember 15-ig, az őszi buza vetést pedig október 5-ig olvégzik. A kalászosokat pillangós növények után, vagy istállót trágyával szántott földbe vetik.

/Folyt.köv./

G
2

M F I B E I F Ő I D I H I R E K

B 24. kiadás

1954. szeptember 8.

16 óra 25 perc

/Kettős műszakban...folyt./ i Vid R Gy Mi Li

A traktoros brigádvezetők is versenyre hívták egymást, Zsóka András és Kerekes József brigádvezetők versenyvezetőikben vállalták, hogy őszi tervüket november 10-ig öt százalékos üzemanyag-megtakarítás mellett 105 százalékra teljesítik.

A lelkes versenyvállalások eredményeként elhatározták, hogy a gépállomáson valamennyi erőgép részére gondoskodnak a kettős műszak teljesítéséhez szükséges feltételekről. Hétfőről-keddre virradó éjjel a gépállomás őszi talajmunkát végző 15 erőgépe közül 14 már dolgozott is - reflektor fénye mellett - a környező községek határában. A következő éjszaka is dolgoztak a traktorok és szerda reggelre 90 normálholdnyi vető-, illetve mélyszántást végeztek el. /MFI/

A HÜSÉGGJUTALOM JELENTŐS RÉSZÉT TAKARÉKBA TETTÉK A BÁNYÁS ZOK

ö Vid Vg/F/Gy Mi Li 1954. szeptember 8.

A IV. Bányásznapon szétosztott hűségjutalomból sok hasznos holmit, ruházati és lakásberendezési cikket vásároltak a bányászok, de jutott arra is, hogy későbbi felhasználásra takarékbetét-könyvet váltssanak.

Tatabányán

A háromnapos ünnepi vásáron minden eddiginél nagyobb volt a forgalom. Csak az állami áruházban több száz méter szőnyeget, sok férfiöltönyt és gyermekruhát vásároltak a dolgozók. Az állami áruház dolgozói összesen másfélmillió forint értékű árut adtak el, a kiskereskedelmi vállalat pavilonjaiban pedig csaknem ötmillió forint értékű áru cserélt gazdát. Elkelt sok zománcozott edény és lámpa, kályhával felszerelt, fürdőkád. A vásár három napján 25.000 forint értékű háztartási gépet vásároltak Tatabánya háziasszonyai.

A bányászvidékeken jelentősen megnövekedett a takarékbetétek összege is. A tatabányai VI-os akna bányászai tavaly 85.000 forintot tettek takarékbán hűségpénzből, az idén 114.000 forinttal növelték betétjeiket. Az oroszlányi XVI-os akna dolgozói közül 62-en váltottak takarékbetétkönyvet 95.000 forint értékben. Sok a takarékos bányász a XI-es aknában is, hűségpénzükből 58.000 forintot tettek takarékbán.

/Folyt.köv./

II

B 25. kiadás 1954. szeptember 8. 17 óra 05 perc

/A hűségjutalom... folyt. / ö Vid Vg/F/Gy NL Li

A pécsvidéki és komlói bányászok

Az idén 350.000 forintot helyeztek el takarékpénztárban a hűségpénzükből. Rein János komlói sztahanovista vajúr az elsők között vitte takarékból a 2758 forintos hűségjutalmát. Ezzel jelentősen gyarapodott az az 1700 forint, amit felesége gyűjtött saját fizetéséből. Reinék úgy tervezik, hogy év végén új hálószobabútorot és hűtőt vásárolnak az összegyűjtött pénzből.

A pécsi szénmedencében vasárnap óta összesen 740-en váltottak új takarékbetétkönyvet. /MPI/

NAPRÓL NAPRA SZÉLESEDIK A TANÁCSTÖRVÉNY TERVEZETÉNEK VITÁJA

ö vid KC/PE KC Li

1954. szeptember 8.

Egyre több és több dolgozó kapcsolódik be az országban a tanács törvény tervezetének megvitatásába. A tanácsok rendkívüli tanácsüléseken beszélik meg a tervezettel kapcsolatos kérdéseket, a városok, falvak lakói pedig területi, üzemi kisgyűléseken mondják el javaslataikat, kiegészítéseiket.

A szentesi járási tanács végrehajtóbizottsága

a községi tanácsok elnökei, az osztályvezetők és meghívott szakemberek bevonásával tárgyalta meg a törvénytervezetet. Előzőleg az osztályok dolgozói is elmondták véleményüket, javaslataikat. Így az ülésen sok értékes javaslat született.

A legtöbben az állandó bizottságok kérdésével foglalkoztak. Nagy György, a városi tanács végrehajtóbizottságának elnöke javasolta: a törvénytervezet, amely a szakigazgatási szervek ellenőrzésénél szélesíti az állandó bizottságok jogkörét, határozza meg még pontosabban a feladatokat is, hogy az ellenőrzés hozzájáruljon a tanácsok munkájának megjavításához. A tervezet szerint a végrehajtóbizottságok az állandó bizottságok javaslatait 30 napon belül tárgyalják meg. Ez a határidő hozzájárulhat a közérdekű javaslatok intézésének elhúzódásához. Ezért javasolta: a végrehajtóbizottságok 15 nap alatt intézkedjenek az állandó bizottságok javaslatait ügyében.

/folyt. köv./

TL

/Napról napra szűcsodik. . . 1. folyt./ 8 vid KC/PE KO LI

Márton Sándor, pénzügyi osztályvezető javasolta, a törvény rögzítse le, hogy az állandó bizottság évente kétszer köteles beszámolni munkájáról a tanácsülésnek. Ludányi Mihály, a mindszenti községi tanács végrehajtóbizottságának elnöke felhívta a figyelmet arra, hogy a törvénytervezet fokozza az állandó bizottságok felelősségét.

A Komárom megyei Tarján községben

Öt kisgyűlést szervezett a községi tanács. A gyűléseken több mint kétszáz tsz-tag, egyénileg dolgozó paraszt és gépállomási dolgozó vitatta meg a törvénytervezet jelentőségét. Szívesen vettek részt a megbeszéléseken, hiszen a tanács munkája nyomán kapott a község modern, emeletes iskolát, korszerű szülőotthont és napköziotthonos óvodát.

A gyűléseken többen javasolták a törvénytervezet olyan kiegészítését, amely egyes kérdésekben tovább növeli a tanács hatáskörét. Balogh Ferenc egyénileg dolgozó paraszt például elmondotta: az erdőgazdaság gyakran helytelenül becsülteti fel az erdei vadak által a földeken okozott károkat és elhuzza a kifizetést. Ha a tanácsnak módjában lesz, meg tudja gyorsítani a kárpótlást. Vigh Péter egyénileg dolgozó paraszt azt javasolta: a kisebb mezői tolvajlások, a határban történő lopások ügyében a tanács szabja ki a bírságot.

Örömmel fogadták a dolgozó parasztok azt is, hogy a törvénytervezet a tanács tagok választásánál a területi elvet alkalmazza. A gyűléseken többen felvetették, hogy a jó előkészítés érdekében a községi tanács is csak kéthavonként tartson ülést. Azt is javasolták, hogy a tanács tagok mellett válasszanak póttagokat is, így a megüresedett helyet a tanácsban azonnal betölthetik.

Celldömölkön nyilvános tanács-
ülést tartottak.

amelyre mintegy százötvenen jöttek el. A vita során nemcsak javaslatok születtek: a dolgozó parasztok meg is bírálták azokat a hibákat, amelyek a tanács munkájában még megmutatkoznak.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 27. kiadás

1954. szeptember 8.

17 óra 35 perc

/Napról napra szélesedik. . . 2. folyt./ 8 vid KC/PE KC Li

Németh Sándor dolgozó paraszt például elmondotta: még mindig nagy a bürokrácia egyes osztályoknál, a munkát még nem hangozták eléggé össze. Előfordult például, hogy a legnagyobb dologidőben egy-egy dolgozó parasztot többször is behívták az egyes osztályok - holt egyszerre is elintézhették volna az ügyes-bajos kérdéseket. Homler Márton tanácsos elmondotta: a járási tanács nem ismeri eléggé a község dolgait, mert az elmúlt öt hónap alatt mindössze egyszer vett részt küldöttje a községi tanács végrehajtóbizottsági ülésén.

1200 kisgyűlést tartottak már
Borsod megyében

Borsod megyében szerdájig már több mint 1200 kisgyűlést tartottak a falvakban, városokban. Csaknem kétszáz üzemi értekezleten nyilvánítottak véleményt a borsodi bányászok, diósgyőri kohászok, Kazincbarcika építői. A megbeszéléseken csaknem huszezer dolgozó vett részt, s a felszólalások, javaslatok száma megközelíti a kétezret.

Vasárnap 41 nyilvános tanácsülés
lesz Hajdu-Bihar megyében

mellett Hajdu-Bihar megyében - az eddig megtartott kisgyűlések - nyilvános tanácsulásokon is megvitatták a törvénytervezetet. Vasárnap a megye 41 községében - a többi között Nádudvaron, Köröszakálon, Tiszacsogón, Nagykerékiben, Toldon - kerül sor az ünneppélyes tanácsülésre. Tiszacsogón a tanácsosok meghívták a legjobb egyénileg dolgozó parasztokat is az ülésre. /MTI/

- - - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 28. kiadás 1954. szeptember 8.

12 óra 45 perc

SZOLNOK MEGYE ÉLENJÁRÓ GABONATERMESZTŐINEK ES MEZŐGAZDASÁGI SZAKEMBEREINEK ÉRTEKEZLETE

i vid PE Li

1954. szeptember 8.

Szolnok megye élenjáró gabonatermesztői, a megyei tanács, a járási tanácsok, termelősövetkezetek, gépállomások agronomusai szerdán a megyei tanács nagytermében megbeszéltek, milyen módszerekkel tudnának nagyobb buzatermést elérni. Az értekezleten Vezekényi Ernő a karcagi kísérleti gazdaság igazgatója tartott előadást. A megye tájjellegét, adottságait jól ismerő kutató előadását számos hozzászólás, élénk vita követte. /MTI/

LEVELEZŐ TANFOLYAM INDULT A MEZŐGAZDASÁGI GÉPJAVÍTÓ VÁLLALATOK DISZPÉCSEREI SZÁMÁRA

i Ky/Szné/PE Mi Li

1954. szeptember 8.

A mezőgazdasági gépjavitó vállalatok munkaszervezésének megjavítása és a munkairányítók elméleti képzettségének emelése végett öthónapos levelező tanfolyam indult. A szerdai bevezető előadások keretében a földművelésügyi minisztériumban levetítették a "Diszpécsér-szolgálat" című magyar oktatófilmet. A résztvevők a szovjet és a hazai tapasztalatokat összegezve tananyagból tüzetesen megismerkednek a munkairányítás lényegével és tájékozódnak a gyártási rendszerekről. /MTI/

FÉLMILLIÓ FORINTOS KÖLTSÉGGEL KORSZERŰ CSEMEGE BOLT NYILT PÉCSETT

i vid Vg/PE Li

1954. szeptember 8.

Pécsett az áruházak forgalma az év első felében 25 százalékkal volt nagyobb, mint 1953 hasonló időszakában. A növekvő igények kielégítését szolgálja az az 500.000 forintos költséggel épített korszerű csemegebolt is, amelyet szerdán reggel a budai külvárosban adtak át rendeltetésének. Az izlésesen berendezett, neonvilágítással, tégasraktárakkal, hűtőkészülékkel, légfűtéssel ellátott új bolt egymillió forint értékű árukészlettel nyitott. g

/MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás

1954. szeptember 8.

18 óra — perc

SZELESEDIK ÉS NÓGRÁDI DISZ BRIGÁDOK VERSENYE

i vid Vg/Sznó/PE KL Li

1954. szeptember 8.

A Nógrádi Szénbányászati Tröszt súlyos címaradásának pótlásáért elsőnek a fiatalok indultak harcba. A szénmedencében 25 DISZ brigád alakult és a brigádok versenyre léptek egymással. Az ifjúság lendülete magával ragadja az idősebb bányászokat is. A Pálhegy I. bányában Budavári Károly kétszeres sztahanovista vágjár csapata elhatározta, hogy csatlakozik a fiatalok versenyéhez s az év végét kétezer tonna szén termel tervén felül. A Budavári csapat szerdán reggel arról adott számot, hogy vállalkásából már 76 tonna szén küldött felszínre. A csapat tagjai most felhívással fordultak a többi idősebb bányászhoz is, hogy csatlakozzanak a DISZ brigádok kezdeményezéséhez. / MTI/

TONNÁNKÉNT TÖBB MINT TIZ FORINTTAL CSÖKKENTETTEK A SZÉN TERMELÉSI KÖLTSÉGET ÉS DUDARI BÁNYÁSZOK

i vid Vg/Sznó/PE Szia Li

1954. szeptember 8.

A dudari bányászok még a III. Pártkongresszus idején megígérték, hogy a második félévben tonnánként két forinttal olcsóbban termelik a szénét. Az utóbbi két hónapban telteljesítették ezt a vállalkást és a dudari szén önköltsége tonnánként 10.53 forinttal csökkent.

A dudariak a bányában egyre több helyen alkalmazzák a th-gyűrűs és a betonidomköves vágatbiztosítást. Ezzel júliusban 43, augusztusban pedig már 98 köbméter fát takarítottak meg. Gondosan ügyelnek arra, hogy nőretre vágott fát használjanak és a "roblásból" származó fanyagot is hasznosítják. Jelentős összeget takarítottak meg a vasutikocsi-igénylés helyes megszervezésével is. Júliusban és augusztusban 91.000 forinttal kevesebbet fizettek a MÁV-nak, mint az előző hónapokban.

A költségek csökkentésére újabb terveik vannak a dudari bányászoknak. Elhatározták, hogy nagyobb gondot fordítanak a gépek jó kihasználására és a robbanóanyagnormák bevezetésével a fűrészlyukak korszerű telepítésével robbanóanyagot takarítanak meg. /MTI/

Ko

AZ ORSZÁGOS MEZŐGAZDASÁGI KIÁLLITÁS HIREI

8 K. - Ky - No / tot / PE Mi Szis. Li

1954. szeptember 8.

/ tisztavérű

Kö

Magyar-szürke szarvasmarhák és idő-
mitott sólymok az óhatali állami
gazdaságból

Az Országos Mezőgazdasági Kiállításra a sokszáz gyönyörű
tenyészállat között megérkeztek az óhatali törzsállattenyésztő ál-
lami gazdaság kiváló magyar-szürke bikái és tehenei is. Ez az ós-
magyar szürke-

fajta rossz tejelő, ennek ellenére a kiállításon bemuta-
tott Pántos nevű tehen a múlt évben 2663 liter tejet adott 5,3
százalékos zsírtartalommal. A fajta edzettségére jellemző, hogy
ebben az évben a borjak közül még egyetlen egy sem hullott el.

A gazdaság tenyészlovakon, sertéseken és baromfiakon ki-
vül kiállítja is.

Lelovits György, a gazdaság sólymásvetésének vezetője bemu-
tatja majd, hogyan védik sólymokkal a halastavakat. Elhozták Budapest-
re az egyik vándorsólymot, amely a múlt évben a halastavak felett
53 szárnyas ragadozót és sok más kártékony madarat pusztított el.

/ - / sólymait

Mintegy 50 fős mezőgazdasági
ujítás

Kö

A kiállítás dokumentálja azt a fejlődést, amely a mező-
gazdasági ujitómozgalomban végbement. A legújabb, s a gyakorlatban
is kipróbált ujitások közül mintegy ötvenet mutatnak be.

A kombájnaratást már az idén kétféle ujitás gyorsította.
Molnár Mihály, a hevesi állami gazdaság dolgozója a kombájnra sze-
relt magtisztítóval, Sajó László a földművelésügyi minisztérium
dolgozója pedig az arató-cséplőgépre szerelt szalmagyűjtő és tömő-
ritő szerkezettel segítette a szemvesztés nélküli betakarításban.
Burgonyültetésben Szabó István, állami gazdasági dolgozó ujitása
vált be a legjobban; a kultivátorra szerelt hatsoros ültetőgép.
A kiállításon megismerkedtek a látogatók Berecz László gödöllői tan-
gazdasági dolgozó komplex szántó-vető gépével, amely az aratás
utáni terelőkántással egyidőben végzi el a vetést, a műtrágyázást
és a magtakarást.

/ folyt. köv. /

MTI BELFÖLDI HIREK

B 31. kiadás 1954. szeptember 8. 19 óra 55 perc

/Az Országos Mezőgazdasági Kiállítás. . . 1. folyt./ Ky-No/Bot/PE
Mi Szia

Ky

Földművesszövetkezeti kultur-
csoportok a kiállításon

Nyolc földművesszövetkezeti kulturcsoport szórakoztatja majd a kiállítás vendégeit. Legnagyobb az abonyiaké, amely 76 tagból áll. A kórus, a táncsoport és a népi zenekar régi magyar dalokkal, táncokkal és muzsikával szórakoztatja a látogatókat. A nagykállói földművesszövetkezet, "kállói lakodalmos" című gyűjteményét mutatja be. A matyó-csárdással a mezőkövesdi 35 tagu kulturcsoport lép fel.

No

A DISZ KV lehetővé teszi, hogy parasztfiatalok tanulmányozzák a kiállítást.

Már eddig is igen nagyszámu vidéki fiatal határozta el, hogy megtekinti a kiállítást s a látottakat otthon hasznosítja. A DISZ Központi Vezetősége lehetővé kívánja tenni, hogy sokezer tanulmányozó fiatal nézhesse meg a kiállítást. Ezért a földművelésügyi minisztériummal közösen biztosítja, hogy a parasztfiatalok - az 50 százalékos utazási kedvezményt igénybevéve - megynként 2-2 napra feljőjjenek Budapestre. A fiatalok elszállásolásáról és káluzolásáról gondoskodnak. Az indulás időpontját a Központi Vezetőség a megyei és járási bizottságokkal közli.

A DISZ Központi Vezetősége felhívja a DISZ valamennyi falusi alapszervezetét, valamint a járási és megyei bizottságokat, hogy ismertessék a fiatalokkal a Budapestre utazás lehetőségeit, kezdjenek hozzá az Országos Mezőgazdasági Kiállítás és Vásár csoportos látogatásának megszervezéséhez.

KL

Az Országos Takarékpénztár kirendeltsége a mezőgazdasági vásáron

Az Országos Mezőgazdasági Kiállításon ott lesz az OTP kirendeltsége is. A kiállítás ideje alatt felvilágosítást adnak takarékosági és államkölcson ügyekben, sorsolási . . . A mezőgazdasággal kapcsolatos és egyéb egyéni hitelkérdésben is tájékoztatják a hozzájuk fordulókat.

/kérdésekben

/folyt. köv./

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 32. kiadás 1954. szeptember 8. 14 óra - perc

/Az Országos Mezőgazdasági Kiállítás. . . 2. folyt./
i Kő/tot/PE Mi Szia

Reggel 9-től este 7-ig vált-
hatók elővételi jegyek a ki-
állítás irodájában

A nagy érdeklődésre való tekintettel meghosszabbították
a hivatalos órák idejét a kiállítás VIII., Gyulai Pál utca 7. számú
irodájában. A háromforintos elővételi jegyeket ezután reggel 9-től
este 7 óráig árúsítják.

A Fővárosi Villamosvasut
közli:

Szeptember hó 11.-től 26.-ig tartandó Mezőgazdasági Kiál-
lításához a József körut - Népszínház utca végállomástól 29-es jel-
zéssel közvetlen járatot indít. Az első kocsi indulása a József-
köruttól 7.40 óra, utolsó kocsi indulása az Ujlóverseny tértől,
illetőleg a Mezőgazdasági Kiállítástól 20.40 órakor.

A Fővárosi Autóbuszüzem közli, hogy a Mezőgazdasági Ki-
állításához a Blaha Lujza térről "T" jelzéssel rendkívüli járatot
indít. A Blaha Lujza térről az első kocsi 7.45 órakor, az utolsó
kocsi a Mezőgazdasági Kiállítás főbejáratától 20.15 órakor in-
dul. Viteledij: vonaljegy 1.50 forint, átszállójegy 2.50 forint.

/MTI/

g

B 33. kiadás 1954. szeptember 8. 20 óra 20 perc

KÜLFÖLDI TUDÓSOK MAGYARORSZÁGON - MAGYAR TUDÓSOK KÜLFÖLDÖN

K MTA § F/PE KC KM

1954. szeptember 8.

A bolgár-magyar kulturális egyezmény keretében tanulmány-
utra hazánkba érkezett Sztójne Mitov Sztójjanov, a Bolgár Tudományos
Akadémia orvostudományi intézetének vezető munkatársa, Danil Dani-
lov, a Cservenkov Orvostudományi Akadémia szemészeti tanszékének
igazgatója és Jordan Velikov Szjarov állatorvos.

A Német Demokratikus Köztársaság és a Magyar Népköztár-
saság közötti kulturális egyezmény keretében Günther Vogel fizioló-
gus érkezett Magyarországra.

Magyar tudósok külföldi utazásai

Dr. Barta Imre főorvos, a Magyar Tudományos Akadémia kép-
viselésében elutazott a párizsi hematológiai és vérátömlesztési
kongresszusra.

Ivanovics György akadémiai levelező tag és dr. Csapó Jó-
zsef főorvos a Magyar Tudományos Akadémia képviselésében Rómába
utazott a most tartandó gyermekparalízis kongresszusra. A kongressz-
zuson Ivanovics György előadást tart.

A brüsszeli Nemzetközi Ipari Kémiai Kongresszusra a Ma-
gyar Tudományos Akadémia képviselésében Freund Mihály akadémikus,
Gerecs Árpád akadémiai levelező tag és Tettamanti Károly kutató-
intézeti igazgató utazott el. /MTI/

MEGKEZDI A SZOVJET, A BOLGÁR ÉS A ROMÁN NÉP ADOMÁNYÁNAK SZET-
OSZTÁSÁT A SZIGETKÖZ ÁRVIZKÁROSULT LAKOSSÁGA KÖZÖTT

i GSE/Tr/PE KU KM

1954. szeptember 8.

A Magyar Vöröskereszt csütörtökön Győr megye 24 falujá-
ban megkezdte a szovjet, a bolgár és a román nép adományának szet-
osztását az árvizkárosult lakosság között. A baráti országokból
kapott pénzüsszeget élelmiszer-csomagok összeállítására fordították.
Kétfajta csomagot állítottak össze. A kisebb, mintegy 300
forint értékű csomagok 20 kiló lisztet, 50 kiló burgonyát, zsírt,
cukrot és huskonzervet tartalmaznak.

/folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 34. kiadás

1954. szeptember 8.

20 óra 15 perc

/Megkezdik a szovjet. . . folyt./ i GSE/Tr/PE KO KM

A nagyobb csomagokban - amelyeket többtagu családok kapnak - 30 kiló liszt, 50 kiló burgonya, 10 kiló bab, zsír, cukor, huskonzerv, gyümölcsíz és kakaó van. A csomagokat most a leginkább sújtott szigetközi lakosság között osztják szét. A többi külföldi adomány szétosztására a későbbiek folyamán kerül sor. /MTI/

BŐSÉGES ZÖLDSEG ÉS GYÜMÖLCSFELHOZATAL A FŐVÁROSI PIACOKRA.

i BM/PE Szia KM

1954. szeptember 8.

A meleg szeptemberi napokon is nagymennyiségű különféle élelmiszert, zöldséget, gyümölcsöt szállítanak a termelőszövetkezetek és az állami gazdaságok dolgozói a fővárosba. Az őstermelői felhozatalon kívül az állami begyűjtőkereskedelem útján is nagymennyiségű zöldség és gyümölcs érkezik Budapestre. A csepeli Nagyvásárcsarnokból szerdán 142 vagon zöldséget irányítottak a piacokra és az üzletekbe. Különösen sok paradicsom és paprika érkezett ezen a napon: paradicsomból 1574 mázsa, paprikából 1460 mázsa került eladásra. Burgonyából, vöröshagymából 700 mázsát árusítottak és csaknem ezer mázsa uborka, zöldbab, tök, karfiol és fejeskáposzta érkezett. Ezenkívül 7600 cső kukorica, 1221 mázsa gyümölcs - alma, körte, szilva, őszibarack és szőlő - és mintegy 3000 mázsa sárga és görögdinnye érkezett. /MTI/

BEFEJYZTE ÖTÉVES TERVET KET ÓZDI IFJUSÁGI HENGERÉSZBRIGÁD

vid SL/Tr/PE KM

1954. szeptember 8.

Tengely István és Pázmány László ózdi ifjuniorkas hengerészek brigádja szeptember 7.-én befejezte öt éves tervét. Külön dicsőségre válik, hogy a gyors munka jó minőséggel párosult. Tengely István brigádja az elmúlt másfél évben több mint 175.000, a Pázmány-brigád ugyanezen idő alatt mintegy 35.000 forintot takarított meg a selejt csökkentésével. /MTI/

KO

MTI BELFÖLDI HIREK

B 35. kiadás 1954. szeptember 8. 10 óra 35 perc

ÚJ KIÁLLÍTÁSOK VIDÉKEN

1954. szeptember 8.

vid PE KC KM

Rippl-Rónai kiállítás nyílt
Kaposvárott

A kaposvári Rippl-Rónai múzeum a nagy érdeklődésre való tekintettel szeptember 8.-án ismét kiállított nyitott Rippl-Rónai József, a világhírű kaposvári születésű festőművész munkáiból. A kiállítás - amelyet már az első délelőttön mintegy háromszázan tekintettek meg - körülbelül a hónap végéig marad nyitva. Ezután a múzeum gyűjteményes kiállítást rendez Szőnyi István munkáiból.

Magyar remekművek másolataiból kiállítás nyílt a szarvasi járási kulturális házban

Szerdán délután a magyar festőművészet remekműveinek másolataiból kiállítás nyílt a szarvasi járási kulturális házban. A kiállítás - hú másolatokban - nagy magyar festők 37 nagyszerű alkotásával ismerteti meg a látogatókat. A kiállítás két hétig lesz nyitva.
/MTI/

A TUDOMÁNYOS MINOSÍTÓ BIZOTTSÁG KÖZLI

k MTA & F/PE KC KM 1954. szeptember 8.
hogy Nyilasi János "A fehérjék biuretreakciójáról" című kandidátusi disszertációjának nyilvános vitáját szeptember 13.-ra tűzte ki. A vita helye: Eötvös Loránd Tudományegyetem általános- és szervetlen kémiai intézetének tanterme /VIII. ker. Múzeum körút 6-8./ /MTI/

BENEDEK ELEK EMLÉKÜNNEPÉLY SZÉKESFEHÉRVÁROTT

i vid ; PE KC KM 1954. szeptember 8.
Benedek Elek, a nagy székely mesemondó halálának 25. évfordulója alkalmából szeptember 8.-án Székesfehérvárott a Városi Színházban emlékünnepelet rendezett a megyei könyvtár.

/folyt. köv./

M T I B E L F Ö L D I E I R E K

B 36. kiadás 1954. szeptember 8. 20 óra 35 perc

/Benedek Elek emléktünnepély. . . folyt./ i vid KC/PE KM

Az emléktünnepélyen, - amelyen mintegy 200 gyermek és pedagógus vett részt, - megjelent a nagy mesemondó fia, dr. Benedek Elek, a Fejér megyei kórház igazgató főorvosa és unokája Lengyel Dénes budapesti tanár.

Dr. Benedek Elek apja életéről beszélt, Lengyel Dénes tanár pedig nagyapja irodalmi munkásságáról tartott előadást a gyermekeknek. Ezután néhány mese hangzott el Benedek Elek gyűjteményéből. /MTI/

HATÁROZATOT HOZTAK AZ ÉRETTSÉGIZETT FIATALOK SZAKMAI KÉPZÉSÉRŐL

i Sz/Tr/PE Szia KM

1954. szeptember 8.

Az érettségizett, vagy középiskolában képesítő vizsgát tett fiatalok mind nagyobb számban jelentkeznek a különböző szakmákba. Iparunk és kereskedelmünk fejlődése is mekkívánja a magasabb képesítéssel rendelkező szakemberek munkábaállítását, ezért a minisztertanács határozatot hozott az érettségizettek rövidebb időtartamú ipari képzéséről. A határozat végrehajtására a Munkaerőtartalékok Hivatalának elnöke részletes utasítást adott ki. Eszerint az érettségizett fiatalok 164 szakmában helyezkedhetnek el. Szakmát tanulhatnak az üzemi ipari tanulóképzés keretében, az MTH egyéves, valamint másfél éves tanulóidejű iparitanuló intézeteiben, a magánkisiparban és a kereskedelemben. A rövidített tanulóidő a vasiparban egy - másfél év, a textiliparban négy - hat hónap, az élelmiszeriparban hat hónap, a nyomdaiparban másfél év, a papíriparban öt hónap. Az MTH oktatás keretében az ács, a kőműves, a burkoló, a festő-mázoló, a vasbetonszerelő, a vízszigetelő, a bádogos, a vágár és a traktoros-gépész szakmát sajátíthatják el. A traktoros-gépész szakmát kivéve ezekben a szakmákban egy év a tanulóidő, míg a traktoros-gépészeknek másfél évig kell tanulniuk. A tanulók évi 12 nap szabadságot és az iparágra örvényes II. bérkategória időbéres bértétele szerinti fizetést kapnak. /MTI/

TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 37. kiadás

1954. szeptember 8.

20 óra 50 perc

AZ ORSZÁGOS MEZŐGAZDASÁGI KIÁLLÍTÁS ÉS VÁSÁR IRODÁJÁNAK KÖZLEMÉNYE

k FM PE KM

1954. szeptember 8.

Az Országos Mezőgazdasági Kiállítás és Vásár iránt ország-
szerte nagy érdeklődés nyilvánul meg. Termelőszövetkezeti parasztok
és egyénileg gazdálkodók, gépállomások és állami gazdaságok dolgozói
készülnek a kiállítás megtekintésére, amely az eddiginél sokkal töb-
bet nyújt a látogatók számára. Feltűnően nagy az érdeklődés a buda-
pesti üzemi dolgozók körében, akik látni akarják, milyen eredménye-
ket hozott a mezőgazdaságban az ipar által nyújtott segítség.

A nagy érdeklődést az bizonyítja legjobban, hogy eddig elő-
vételben több jegyet vásároltak meg, mint ahány látogatója volt az
1952. évi Országos Mezőgazdasági Kiállításnak. Míg az 1952. évi ki-
állítást kettőszázezeren tekintették meg, az idei kiállításra
már eddig csaknem negyedmillió jegyet vásároltak meg elővételben.
A megyék egymással versenyeznek abban, hogy minél több dolgozót
mozgósítsanak a kiállítás megtekintésére.

Nem teljes adatok szerint eddig elővételben a következő
mennyiségű jegyet vásárolták a fővárosban és az egyes megyékben:
Budapest 175.000, Szabolcs 10.500, Békés 5300, Bács 4200, Komárom
4000, Borsod 3500, Nógrád 3300, Heves 3100, Pest 3000, Somogy 2100,
Csongrád 2000, Veszprém 1800, Fejér 1700, Baranya 1500, Győr 1500,
Szolnok 1500, Zala 1500, Hajdu 1400, Tolna és Vas 1000 - 1000.

Az Országos Mezőgazdasági Kiállítás Irodája a vidékről
csoportosan /legalább 15 fő/ érkező látogatók részére 12.-én esté-
től korlátolt számban egy éjszakára szállást biztosít. A szállást
a csoportok szervezője távirati úton igényelheti az Országos Mező-
gazdasági Kiállítás Irodájában /Budapest, VIII. Gyulai Pál u.7./
48 órával a látogatás előtt. A táviratban közölni kell a látoga-
tás napját, a látogatók pontos számát, külön megjelölve a férfiak
és a nők számát. Ha a kért napra a Kiállítási Iroda a szállást nem
tudja biztosítani, akkor erről a csoport szervezőjét távirati úton
étesíti és egyben közli, hogy a szállást melyik napra tudja biz-
tosítani.

Az érkezőknek a szálláshelyekre történő irányítását az
Országos Mezőgazdasági Kiállítási Irodának a Nyugati, a Keleti
és a Déli-pályaudvaron lévő szállásirányítói végzik.

/folvt. köv./

Ko

MTI BELFÖLDI HIREK

B 38. kiadás 1954. szeptember 8. 2 óra 5 perc

/Az Országos Mezőgazdasági. . . folyt./ k FM PE KM

Nagyobb csoport indulása esetén a csoport vezetője a közlekedés biztosítása érdekében a csoport létszámát 48 órával az indulás előtt jelentse be annak a vasútállomásnak az állomásfőnökénél, ahonnan az indulás történik. A csoportos látogatás mellett biztosították a kiállítás egyéni látogatóinak zavartalan utazását is. /MTI/

SZOMBATON MEGNYILIK A MEZŐGAZDASÁGI KIÁLLITÁS

k FM PE KM

1954. szeptember 8.

Szeptember 11.-én nyílik meg az Országos Mezőgazdasági Kiállítás és Vásár, a magyar mezőgazdaság nagy seregszemléje. Ünnepeles megnyitására szombaton egy órákor kerül sor. A megnyitóbeszédet Hegedüs András, a minisztertanács elnökének első helyettese, földművelésügyi miniszter mondja.

A látogató közönség számára délután két órákor nyitja meg kapuit a kiállítás. /MTI/

CSEHSZLOVÁK IRÓK MAGYARORSZÁGON

k KKI PE KC KM

Smeja

1954. szeptember 8.

Prantisek és Egri Viktor csehszlovák írók, a magyar-csehszlovák kulturális egyezmény keretében háromhetes tartózkodásra szeptember 7.-én Magyarországra érkeztek. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 39. kiadás

1954. szeptember 8.

21 óra 40 perc

ÜNNEPELLESEN MEGNYILT A MEZŐGAZDASÁGI GÉPÉSZMÉRNÖKI FŐISKOLA
ELSO TANÉVE

t KÖ/Tr/PE KM

1954. szeptember 8.

A Kertészeti és Szőlészeti Főiskola nagytermében szerdán délután tartották meg az Agrártudományi Egyetem gépesítési karából alakult új, önálló mezőgazdasági gépészmérnöki főiskola első tanévnyitóját.

Váradi János, a főiskola igazgatója megnyitó szavaiban kiemelte: az új főiskola feladata, a gépállomások, mezőgazdasági gépjavitó vállalatok, állami kísérleti- és tangazdaságok és igazgatási szervek részére a legmagasabb fokú gépesítési és üzemeltetési, valamint megfelelő agrár- és zooteknikai ismeretekkel rendelkező mezőgazdasági gépészmérnökök nevelése.

Kökény Mihály földművelésügyi miniszterhelyettes ünnepi beszédében többi között ismertette a mezőgazdasági gépesítés mai helyzetét és vázolta a mezőgazdasági gépészmérnöki főiskola tanári karára és hallgatóira váró nagy feladatokat.

Hangsúlyozta, hogy a főiskolának olyan szakembereket kell nevelnie, akik - amellett, hogy jól értenek szakmájukhoz, - alaposan elsajátították a marxi-lenini elméletet, és azt alkalmazni is tudják munkájukban. Segítségét kell nyújtaniuk a munkásparaszti szövetség megszilárdításában is.

Az ünnepi beszéd után Pálosi László, az EMAG gyár mérnöke az üzem dolgozóinak üdvözlését tolmácsolta az évnyitó ünnepségen. /MTI/

AZ ORSZÁGOS FILHARMONIA NAGYSIKERŰ EVADZÁRÓ HANGVERSENYE
A KÁROLYI KERTBEN

t Tom/F/PE KC KM

1954. szeptember 8.

Szerdán este a Károlyi Kertben rendezte az Országos Filharmónia Hangversenyközpont a nyári évad szabadtéri hangversenyeinek záró előadását. A hangverseny teljes bevételét az árvíz-károsultaknak juttatják el. A műsorban közreműködtek Fischer Annie és Zathureczky Ede Kossuth-díjas kiváló művészek. Az Állami Hangversenyzenekar Ferencsik János Kossuth-díjas kiváló művész és Somogyi László Kossuth-díjas érdemes művész vezényelte. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 40. kiadás 1954. szeptember 8. 21 óra 45 perc

IDŐJÁRÁSJELENTÉS

& PE KM

A Meteorológiai Intézet jelenti szeptember 8-án,
szerdán este 21 órakor:

A meleg nyugat felől mérséklődik

Az óceáni hűvös levegő beáramlása megerősödött Közép-
Európa fölé is ma hatására sokfelé voltak záporok, zivatarok
Lengyelországban, Németországban és az Alpok környékén.

Hazánkban ma 26-30 fokig emelkedett még a hőmérséklet.
Délután a Dunántúlon záporok, zivatarok törtek ki. Sopronban 6 mm
eső hullott. Budapesten szerdán 21 órakor a hőmérséklet 23 C fok,
a tengerszintre átszámított légnyomás 761 mm, gyengén emelkedő
irányzatú.

Várható időjárás csütörtök estig: felhőátvonulások,
több helyen, záporosó, zivatar. Mérsékelt, időnként élénk nyugati,
északnyugati szél. A meleg nyugat felől csökken.

Várható hőmérsékleti értékek: csütörtökön reggel 13-16,
délben nyugaton 23-26, keleten 26-29 fok között.

A Duna vízállása szerdán reggel Budapestenél 252 cm.

MTI/

TL

V é g e